

ZMLUVA

o poskytovaní finančného príspevku na prevádzku poskytovanej sociálnej služby neverejnému poskytovateľovi sociálnej služby v zmysle zákona NR SR č. 448/2008 Z. z. o sociálnych službách a o zmene a doplnení zákona č. 455/1991 Zb. o živnostenskom podnikaní (živnostenský zákon) v znení neskorších predpisov a §51 Občianskeho zákonníka (ďalej len zmluva)

Článok 1

ZMLUVNÉ STRANY

Poskytovateľ finančného príspevku: Mesto Sabinov

Sídlo:	Námestie slobody 57, 083 01 Sabinov
Štatutárny orgán:	Ing. Michal Repaský, primátor
IČO:	00327735
DIČ:	2020711726
Bankové spojenie:	VÚB banka Prešov, pobočka Sabinov
Číslo účtu:	SK04 0200 0000 0000 0162 9572

Neverejný poskytovateľ:	Zariadenie pre seniorov Minor, n. o.
Sídlo:	Nám. Čsl. Armády 455/25, 086 33 Zborov
Štatutárny orgán:	Ing. Peter Pelc
IČO:	53044703
Bankové spojenie:	Slovenská sporiteľňa, a.s.
Číslo účtu:	SK82 0900 0000 0051 7288 3009

v zmysle ustanovenia § 80 písm. h) bodu 2. a ustanovenia § 75 zákona NR SR č. 448/2008 Z. z. o sociálnych službách a o zmene a doplnení zákona č.455/1991 Zb. o živnostenskom podnikaní (živnostenský zákon) v znení neskorších predpisov v platnom znení (ďalej len „zákon o sociálnych službách“) **túto zmluvu:**

Článok 2

PREDMET ZMLUVY

Predmetom zmluvy je poskytovanie finančného príspevku na prevádzku poskytovanej sociálnej služby neverejnému poskytovateľovi poskytujúcej sociálnu službu vo verejnom záujme na rok 2025 v súlade so zákonom o sociálnych službách.

Článok 3

DRUH, FORMA POSKYTOVANEJ SOCIÁLNEJ SLUŽBY A POČET PRIJÍMATEĽOV SOCIÁLNEJ SLUŽBY

Mesto Sabinov poskytne finančný príspevok na prevádzku poskytovanej sociálnej služby neverejnému poskytovateľovi **pre 1 prijímateľa sociálnej služby v zariadení pre seniorov (70,- €/mesiac/prijímateľ)**.

1. Jedná sa o prijímateľa sociálnej služby, ktorí spĺňa podmienky na poskytovanie sociálnej služby v zmysle zákona o sociálnych službách a pre ktorého mesto Sabinov o poskytovanie tejto sociálnej služby písomne požiadalo.

Článok 4

PODMIENKY POSKYTOVANIA FINANČNÉHO PRÍSPEVKU NA PREVÁDZKU

1. Mesto Sabinov poskytne finančný príspevok na prevádzku poskytovanej sociálnej služby neverejnému poskytovateľovi na základe písomnej žiadosti za týchto podmienok:

- a) neverejný poskytovateľ poskytuje sociálnu službu prijímateľovi sociálnej služby, ktorý spĺňa zákonom o sociálnych službách stanovené podmienky a mesto Sabinov ho o to požiadalo,
- b) neverejný poskytovateľ doručil mestu Sabinov žiadosť o poskytnutie finančného príspevku pre klientov s trvalým pobytom v meste Sabinov,
- c) neverejný poskytovateľ neposkytuje sociálnu službu s cieľom dosiahnuť zisk,
- d) neverejný poskytovateľ uloží do verejnej časti registra účtovných závierok výročnú správu o činnosti a hospodárení vypracovanú podľa § 67a) zákona o sociálnych službách do 15. júla príslušného kalendárneho roka.

Článok 5

MIESTO A ČAS POSKYTOVANIA SOCIÁLNEJ SLUŽBY

1. Neverejný poskytovateľ sa zaväzuje poskytovať sociálnu službu podľa článku 3 v mieste nižšie dohodnutom: Zariadenie pre seniorov Minor, n.o., Námestie Čsl. Armády 455/25, 086 33 Zborov.

2. Čas poskytovania sociálnej služby na účel tejto zmluvy je do 31.12.2025.

Článok 6

VÝŠKA FINANČNÉHO PRÍSPEVKU. SPÔSOB JEHO POSKYTOVANIA A VYÚČTOVANIA

1. Mesto Sabinov sa zaväzuje neverejnému poskytovateľovi poskytnúť preddavkovo finančný príspevok na prevádzku (na obdobie od 1.1.2025 do 31.12.2025):

pre prijímateľov sociálnej služby v zariadení pre seniorov (Zariadenie pre seniorov Minor n.o., Námestie Čsl. Armády 455/25, 086 33 Zborov) **v celkovej výške 840,- €** (slovom: osemstoštyridsať eur).

2. Spôsob poskytnutia finančného príspevku

Mesto Sabinov poukáže neverejnému poskytovateľovi preddavkovo finančný príspevok v štvrtročných splátkach s lehotou splatnosti do posledného dňa príslušného kalendárneho štvrtroka.

3. Spôsob vyúčtovania a vrátenia finančného príspevku

Neverejný poskytovateľ je povinný:

- a) predložiť celkové vyúčtovanie poskytnutého finančného príspevku za obdobie od 1.1.2025 do 31.12.2025 do 31. januára 2026 na tlačive, uvedenom v prílohe č. 1 k tejto zmluve. Súčasťou vyúčtovania bude aj zostava nákladov a výnosov pre uvedené zariadenie za daný rok,
- b) vrátiť nevyčerpanú časť finančného príspevku ku dňu 31.12.2025 na účet číslo SK04 0200 0000 0000 0162 9572 vedený vo VÚB banke a. s. do 31.12.2025 v prípade, že v priebehu rozpočtového roka neverejný poskytovateľ nevyčerpá poskytnutý finančný príspevok a písomne zaslať avízo o jeho vrátení,
- c) vrátiť finančný príspevok na uvedený účet v prípade, že neverejný poskytovateľ akýmkoľvek spôsobom ukončí poskytovanie dohodnutej sociálnej služby v priebehu roka a písomne zaslať avízo o jeho vrátení,
- d) vrátiť alikvotnú časť finančného príspevku na uvedený účet v prípade, že neverejný poskytovateľ v priebehu roka akýmkoľvek spôsobom ukončí poskytovanie dohodnutej sociálnej služby a písomne zaslať avízo o jeho vrátení.

Článok 7

SPÔSOB POUŽITIA FINANČNÉHO PRÍSPEVKU

1. Finančný príspevok z rozpočtových prostriedkov možno použiť len na zákonom stanovený účel v príslušnom kalendárnom roku podľa ustanovenia §13 zákona č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy v znení neskorších predpisov.
2. Finančný príspevok môže byť v roku 2025 použitý iba na úhradu ekonomicky oprávnených nákladov uvedených v § 72 ods. 5 v nadväznosti na ustanovenie § 78a ods.2 zákona o sociálnych službách.
3. Časové použitie finančného príspevku je od 1.1.2025 do 31.12.2025 vrátane zúčtovania s bankou.
4. Neverejný poskytovateľ zodpovedá za hospodárenie s finančným príspevkom a je povinný pri jeho používaní zachovávať hospodárnosť, účelnosť a efektívnosť.

Článok 8

SPÔSOB VYKONÁVANIA KONTROLY POUŽITIA FINANČNÉHO PRÍSPEVKU

1. Mesto je oprávnené:

- a) vykonávať kontrolu hospodárenia s finančným príspevkom na prevádzku v zmysle § 80 písm. o) zákona o sociálnych službách a podľa zákona NR SR č. 357/2015 Z. z. o finančnej kontrole a audite a o zmene a doplnení niektorých zákonov v sídle neverejného poskytovateľa, resp. v mieste poskytovania sociálnych služieb alebo prostredníctvom zaslaných dokladov,
- b) ukladať opatrenia na odstránenie zistených nedostatkov pri výkone svojej pôsobnosti ustanovenej v §80 písm. p) zákona o sociálnych službách a kontrolovať ich plnenie.

2. Neverejný poskytovateľ je povinný umožniť a zabezpečiť povereným zamestnancom mesta vstup do objektov zariadení, v ktorých sa poskytuje sociálna služba, alebo ktoré priamo súvisia s predmetom kontroly, predkladať požadované doklady, informácie, vysvetlenia, súvisiace s vykonávanou kontrolou a poskytnúť požadovanú súčinnosť.

Článok 9

DÔVODY ZASTAVENIA VYPLÁCANIA FINANČNÉHO PRÍSPEVKU

Mesto si vyhradzuje právo zastaviť vyplácanie preddavku finančného príspevku pre ďalší štvrtýrok v rozpočtovom roku, ak

- a) neverejný poskytovateľ nedodrží povinnosti vyplývajúce z tejto zmluvy a súvisiacich právnych predpisov,
- b) zistí, že neverejný poskytovateľ nemá vysporiadané záväzky voči mestu,
- c) neverejnému poskytovateľovi bude vydaný zákaz poskytovania sociálnej služby,
- d) neverejný poskytovateľ neumožní vykonať kontrolu v súlade s platnými právnymi predpismi,
- e) pri vykonaní kontroly hospodárenia s finančným príspevkom sa zistia závažné nedostatky,
- f) neverejný poskytovateľ dočasne neposkytuje sociálnu službu,
- g) neverejný poskytovateľ nedodrží povinnosť uvedenú v čl. IV ods.1 písm. d),
- h) neverejný poskytovateľ bol zrušený.

Článok 10

OSOBITNÉ USTANOVENIA

1. Neverejný poskytovateľ môže finančný príspevok použiť aj na úhradu výdavkov súvisiacich s rokom 2025, ktoré vznikli od 1.1.2025 do dňa účinnosti tejto zmluvy.
2. Pri porušení finančnej disciplíny je neverejný poskytovateľ povinný odvieť finančné prostriedky v zodpovedajúcej výške na účet mesta číslo SK04 0200 0000 0000 0162 9572 vedený vo VÚB banke a. s. tak, ako to vymedzuje § 31 a násl. zákona NR SR č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov s písomným avízom o zaslaní finančných prostriedkov.

Za porušenie finančnej disciplíny sa považuje:

- a) použitie finančného príspevku v rozpore s určeným účelom,
 - b) použitie finančného príspevku nad rámec oprávnenia,
 - c) neodvedenie výnosu z verejných prostriedkov do rozpočtu mesta,
 - d) prekročenie lehoty ustanovenej alebo určenej na použitie finančného príspevku,
 - e) umožnenie bezdôvodného obohatenia získaním finančného prospechu z verejných prostriedkov,
 - f) použitie finančného príspevku na financovanie, založenie alebo zriadenie právnickej osoby,
 - g) nehospodárne, neefektívne a neúčinné vynakladanie verejných prostriedkov,
 - h) nedodržanie ustanoveného alebo určeného spôsobu nakladania s finančným príspevkom,
 - i) porušenie pravidiel a podmienok, za ktorých bol finančný príspevok poskytnutý.
3. Odvod, penále a pokutu za porušenie finančnej disciplíny (§ 31 zákona NR SR č.523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov) ukladá a vymáha príslušný kontrolný orgán v súlade so

zákonom č. 71/1967 Zb. o správnom konaní v znení neskorších predpisov.

4. Zmluvné strany sú povinné sa bezodkladne informovať o všetkých skutočnostiach, ktoré by mohli mať vplyv na plnenie tejto zmluvy.
5. Neverejný poskytovateľ je povinný bezodkladne mestu písomne oznámiť všetky zmeny týkajúce sa jeho identifikačných údajov (napr. bankové spojenie a číslo účtu, sídlo, štatutárny zástupca).

Článok 11

ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

1. Zmluva nadobúda platnosť dňom podpísania oboma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia na webovej stránke mesta.
2. Všetky listiny, dokumenty a oznámenia vrátane tých, ktoré vyvolávajú právne účinky (ďalej len „písomnosti“) budú medzi zmluvnými stranami zabezpečované listami doručenými poštou na adresy uvedené v čl. 1. záhlaví tejto zmluvy.
3. Zmluva sa uzatvára na dobu určitú, t.j. do 31.12.2025, najneskôr však do splnenia všetkých práv a povinností zmluvných strán z tejto zmluvy vyplývajúcich.
4. Zmluva je vyhotovená v troch rovnopisoch, z ktorých neverejný poskytovateľ obdrží jedno vyhotovenie.
5. Zmluva môže byť zmenená alebo doplnená len písomnými dodatkami, ktoré sa riešia vzájomnou dohodou neverejného poskytovateľa a mesta. Dodatok je neoddeliteľnou súčasťou zmluvy.
6. Vzťahy medzi zmluvnými stranami neupravené touto zmluvou sa spravujú príslušnými ustanoveniami zákona o sociálnych službách a Občianskeho zákonníka č. 40/1964 Zb. v znení neskorších predpisov.
7. Zmluvné strany prehlasujú, že zmluvu uzatvárajú slobodne, vážne a zrozumiteľne, nie v tiesni, ani za nápadne nevýhodných podmienok a na znak súhlasu s jej obsahom a vôle byť ňou viazaní ju podpisujú.

V Sabinove, dňa 25.02.2025

V Prešove, dňa

Ing. Michal Repaský
primátor mesta

Ing. Peter Pelc
štatutárny zástupca

Vyúčtovanie poskytnutého finančného príspevku za rok 2025

Zriaďovateľ:

Názov zariadenia:

Druh poskytovania sociálnej služby:

Forma poskytovanej SS:

Kapacita zariadenia:

Ekonomický oprávnené náklady		v €
1.	Mzdy, platy, ostatné osobné vyrovanania	
2.	Poistné a príspevky do poisťovní	
3.	Cestovné náhrady	
4.	Energie, voda, komunikácie	
5.	Materiál	
6.	Dopravné	
7.	Rutinná a štandardná údržba okrem jedno rázovej a havarijnej	
8.	Nájomné okrem dopr. prostriedkov, špeciál strojov, prístrojov a zariadení, techniky a náraďia a materiálu	
9.	Služby	
10.	Bežné transféry - odstupné, odchodné, náhrada príjmu PN	
11.	Odpisy hmotného a nehmotného majetku zák. 595/2003	
	SPOLU VÝDAJ	

Celková výška príjmov		v €
1.	štátna dotácia	
2.	príjem od klientov	
3.	dotácia mesta	
4.	iné príjmy	
	SPOLU PRÍJEM	

Dátum:

Vypracoval:

(meno a priezvisko)

Tel. kontakt:

Schválil:

(meno, priezvisko, podpis)